ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

A/RES/50/213
22 February 1996

Пятидесятая сессия
Пункт 160 повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[по докладу Пятого комитета (A/50/852)]

- 50/213. Финансирование Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклады Генерального секретаря о финансировании Международного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года 1/ и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, представленный устно его Председателем 2/,

отмечая, что подробные сведения о потребностях Международного трибунала по Руанде на весь 1996 год будут представлены Генеральной Ассамблее в начале 1996 года,

1. постановляет ассигновать на специальный счет для Международного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года сумму в размере 7 609 900 долл. США брутто (7 090 600 долл. США нетто) на период с 1 января по 31 марта 1996 года без ущерба для возможных замечаний и рекомендаций Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам после рассмотрения им всего бюджета на 1996 год;

2. постановляет также, что, несмотря на положения пункта 12 своей резолюции 49/20 В от 12 июля 1995 года, государства-члены одновременно в качестве исключения откажутся от своей соответствующей доли в зачитываемых остатках по предыдущим сметам Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию помощи Руанде на общую сумму 3 804 950 долл. США брутто (3 545 300 долл. США нетто) и, следовательно, согласятся с эквивалентным увеличением начисленных взносов на будущий финансовый период Миссии по оказанию помощи на

1/ A/C.5/50/16 и A/C.5/50/47.

2/ См. A/C.5/50/SR.42.

эту же сумму, которая будет переведена на специальный счет для Международного трибунала по Руанде со специального счета для Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию помощи Руанде;

3. постановляет далее распределить сумму в размере 3 804 950 долл. США брутто (3 545 300 долл. США нетто) на период с 1 января по 31 марта 1996 года между государствами-членами в соответствии со шкалой взносов на 1996 год;

4. постановляет, что в соответствии с положениями ее резолюции 973 (X) от 15 декабря 1955 года из сумм, пропорционально распределенных между государствами-членами согласно пункту 3, выше, вычитается их соответствующая доля в Фонде уравнивания налогообложения в рамках предполагаемых поступлений по плану налогообложения персонала в размере 259 650 долл. США, утвержденных для Международного трибунала по Руанде на период с 1 января по 31 марта 1996 года.

100-е пленарное заседание,
23 декабря 1995 года